

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN GÒ DẦU
TỈNH TÂY NINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: **116/2019/HS-ST**
Ngày: 11-11- 2019.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN GÒ DẦU, TỈNH TÂY NINH**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Lê Minh Hiếu

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Nguyễn Văn Trọn

2. Ông Nguyễn Văn Thản

- Thư ký phiên tòa: Bà Lưu Thị Mỹ Linh – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Ngọc Đức – Kiểm sát viên.

Ngày 11-11-2019 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 120/2019/HSST ngày 21 tháng 10 năm 2019 đối với các bị cáo:

1/ **Nguyễn Tấn C**, sinh năm 1983 tại tỉnh Tây Ninh; nơi cư trú hiện nay: Khu phố 4, thị trấn HT, huyện HT, tỉnh Tây Ninh; nghề nghiệp: tài xế; trình độ học vấn: 12/12; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Cao Đài; con ông: Nguyễn Văn L, sinh năm: 1959 và bà Nguyễn Thị Cẩm H, sinh năm: 1960; vợ: Lê Thị Diễm T (đã ly hôn); con: có 01 người; tiền sự, tiền án: không có; bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú, có mặt tại phiên tòa.

2/ **Lương Văn N**, sinh năm 1985 tại tỉnh Tây Ninh; nơi cư trú hiện nay: ấp TP, xã TĐ, huyện HT, tỉnh Tây Ninh; nghề nghiệp: tài xế; trình độ học vấn: 5/12; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Cao Đài; con ông: Lương Văn T (đã chết) và bà Trương Thị U, sinh năm: 1952; vợ: Đặng Ngọc Thúy M (đã ly hôn); con: có 01 người; tiền sự, tiền án: không có; bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú, có mặt tại phiên tòa.

- Bị hại: Công ty TNHH MTV HD

Địa chỉ: Số 4/14, tổ 27, ấp LB, xã LTN, huyện HT, tỉnh Tây Ninh.

Người đại diện theo pháp luật: Bà Lê Hồng D (có đơn yêu cầu xét xử vắng mặt).

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:* Ông Phan Thanh L, sinh năm: 1984, địa chỉ: ấp ĐL, xã TĐ, huyện GD, tỉnh Tây Ninh. (có đơn yêu cầu xét xử vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 15 giờ ngày 15-6-2019 Nguyễn Tấn C cùng Lương Văn N tổ chức uống bia và hát karaoke tại quán KM thuộc ấp PĐ, xã PĐ, huyện GD, tỉnh Tây Ninh. Đến 17 giờ cùng ngày, C và N ra về, khi lưu thông trên đường Nông Trường thuộc ấp PĐ, xã PĐ, huyện GD, tỉnh Tây Ninh, C điều khiển xe mô tô (Cup) biển số 70-845ME bất ngờ chạy lấn sang phần đường dành cho xe ô tô dẫn đến ông Phan Thanh L điều khiển xe ô tô biển số 70B-012.52 chở công nhân thắng gấp và chửi C. Lúc này, C kêu ông L xuống xe nói chuyện. Sau đó, N điều khiển xe mô tô (hiệu Wave) biển số 59Y1-311.08 chạy đến cùng với C cãi nhau với ông L. Ông L mở cửa xe ô tô dùng chân đạp vào mặt của C và N làm cả hai ngã xuống đường. Sau đó N lấy nón bảo hiểm đang đội trên đầu đạp vỡ kính cửa xe lên xuống và xả bánh xe trước bên phải của xe ô tô ông L đang điều khiển, còn C lấy nón bảo hiểm đang đội trên đầu đạp vỡ kính chắn gió phía trước của xe ô tô ông L đang điều khiển thì được mọi người can ngăn.

Tại kết luận định giá tài sản số: 68/KL-HĐ ngày 03-7-2019 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh xác định 01 tấm kính chắn gió và 01 tấm kính cửa lên xuống xe của xe ô tô biển số 70B-012.52, đã qua sử dụng có tổng trị giá 3.500.000 đồng.

Kết quả thu giữ và xử lý vật chứng: 01 đĩa CD quay lại diễn biến sự việc được đưa vào hồ sơ vụ án; 01 xe ô tô biển số 70B-012.52 đã trả lại cho chủ sở hữu xong; đối với xe mô tô biển số 70-845ME, xe mô tô biển số 59Y 1-311.08, 02 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, 02 nón bảo hiểm **đã chuyển sang Chi cục thi hành án dân sự huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh tạm giữ chờ xử lý.**

Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo Nguyễn Tấn C đã bồi thường số tiền 2.500.000 đồng và bị cáo Lương Văn N đã bồi thường số tiền 1.000.000 đồng cho bị hại xong.

Đối với hành vi của ông Phan Thanh L dùng chân đạp vào mặt của Nguyễn Tấn C và Lương Văn N, Công an huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh đã xử phạt hành chính xong.

Về kê biên tài sản: Cơ quan Cảnh Sát điều tra Công an huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh không kê biên.

Tại Cáo trạng số: 120/CT-VKSGD ngày 17-10-2019 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh đã truy tố **các bị cáo Nguyễn Tấn C, Lương Văn N** về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo quy định khoản 1 Điều 178 Bộ luật Hình sự.

Người đại diện theo pháp luật của Công ty TNHH MTV HD, bà Lê Hồng D trình bày đã nhận lại xe ô tô và số tiền 3.500.000 đồng, không yêu cầu các bị cáo phải bồi thường gì thêm. Về hình phạt: bà D không có ý kiến, tùy Tòa án xét xử theo quy định của pháp luật.

Ông Phan Thanh L trình bày: Ông có ý kiến Tòa án xét xử các bị cáo theo đúng pháp luật hình sự; ông không yêu cầu về dân sự trong vụ án.

Tại phiên tòa, các bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội của mình, vật chứng bị thu giữ như nội dung bản Cáo trạng đã nêu. Lời trình bày của các bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan phù hợp với hành vi phạm tội của các bị cáo.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh giữ nguyên quyết định truy tố đối với các bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng khoản 1 Điều 178, điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo C, N từ 06 tháng đến 09 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”.

- Về xử lý vật chứng vụ án: Trả lại cho các bị cáo 02 xe mô tô và 02 giấy đăng ký xe mô tô; tịch thu tiêu hủy 02 nón bảo hiểm.

- Về bồi thường thiệt hại: đề nghị ghi nhận các bị cáo đã bồi thường, bị hại không yêu cầu bồi thường thêm.

Lời nói sau cùng của bị cáo C, Nh: Xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt, bị cáo đã biết lỗi.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Gò Dầu, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Gò Dầu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đúng quy định của pháp luật.

[2] Về hành vi của các bị cáo thể hiện:

Các bị cáo Nguyễn Tấn C, Lương Văn N xuất phát từ ý thức xem thường pháp luật nên đã dẫn các bị cáo vào con đường phạm tội.

Tại phiên tòa các bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội do các bị cáo đã gây ra, cụ thể như sau:

Khoảng 15 giờ ngày 15-6-2019 Nguyễn Tấn C cùng Lương Văn N tổ chức uống bia và hát karaoke tại quán KM thuộc ấp PĐ, xã PĐ, huyện GD, tỉnh Tây Ninh. Đến 17 giờ cùng ngày, C và N ra về, khi lưu thông trên đường Nông Trường thuộc ấp PĐ, xã PĐ, huyện GD, tỉnh Tây Ninh, C điều khiển xe mô tô (Cup) biển số 70-845ME bất ngờ chạy lấn sang phần đường dành cho xe ô tô dẫn đến ông Phan Thanh L điều khiển xe ô tô biển số 70B-012.52 chở công nhân thắng gấp và chửi C. Lúc này, C kêu ông L xuống xe nói chuyện. Sau đó, N điều khiển xe mô tô (hiệu Wave) biển số 59Y1-311.08 chạy đến cùng với C cãi nhau với ông L. Ông L mở cửa xe ô tô dùng chân đạp vào mặt của C và N làm cả hai ngã xuống đường. Sau đó N lấy nón bảo hiểm đang đội trên đầu đập vỡ kính cửa xe lên xuống và xả bánh xe trước bên phải của xe ô tô ông L đang điều khiển, còn C lấy nón bảo hiểm đang đội trên đầu đập vỡ kính chắn gió phía trước của xe ô tô ông L đang điều khiển thì được mọi người can ngăn.

Hội đồng xét xử căn cứ vào lời khai của các bị cáo, bị hại, biên bản và bản ảnh thực nghiệm hiện trường, lời khai của những người làm chứng, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan thấy rằng lời khai của các bị cáo, bị hại là có căn cứ, phù hợp với những tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án được thẩm tra tại phiên tòa.

[3] Xét về tính chất, mức độ, hành vi của các bị cáo:

Các bị cáo C và N có hành vi dùng nón bảo hiểm đập vỡ kính của xe ô tô biển số 70B-012.50 của Công ty TNHH MTV HD do ông Phan Thanh L làm tài xế chở công nhân làm hư hỏng tài sản được định giá là 3.500.000 đồng.

Việc phạm tội xuất phát từ hành vi điều khiển xe mô tô của bị cáo C lấn sang phần đường của xe ô tô đang điều khiển sau đó hai bên có mâu thuẫn, cãi vã với nhau. Tài xế xe ô tô là ông Phan Thanh L có hành vi dùng chân đạp vào mặt các bị cáo nên có một phần lỗi.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng khoản 1 Điều 178, điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo C, Nhớ từ 06 đến 09 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” là hoàn toàn có căn cứ, đúng người đúng tội.

Hành vi của các bị cáo đã xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ. Do đó, khi quyết định hình phạt cần tuyên đối với các bị cáo một mức án nghiêm mới có đủ thời gian giáo dục riêng đối với các bị cáo và phòng ngừa chung cho toàn xã hội.

[4] Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt Hội đồng xét xử cần xem xét các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự, nhân thân đối với bị cáo để có mức hình phạt phù hợp.

Các bị cáo là người chưa có tiền án, tiền sự; đã thành khẩn khai báo, ăn năn, hối cải; phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, sau khi phạm tội đã tự nguyện bồi thường thiệt hại cho bị hại, nên đây là những tình tiết giảm nhẹ trách

nhiệm hình sự được quy định tại điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Các bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Trên cơ sở hành vi của các bị cáo, nhân thân và các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, các bị cáo có nơi cư trú rõ ràng nên chưa cần thiết phải cách ly các bị cáo ra khỏi đời sống xã hội cũng có tác dụng giáo dục và phòng ngừa chung. Do vậy, Hội đồng xét xử áp dụng Điều 65 Bộ luật Hình sự cho các bị cáo được hưởng án treo và giao bị cáo về Ủy ban nhân dân cấp xã nơi các bị cáo cư trú để giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách là phù hợp.

Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

[5] Về xử lý vật chứng:

- 01 (một) đĩa CD quay lại diễn biến sự việc được đưa vào hồ sơ vụ án;
- 01 (một) xe ô tô biển số 70B-012.52 đã trả lại cho chủ sở hữu (Công ty TNHH MTV HD) xong;
- 02 (hai) nón bảo hiểm **là công cụ dùng vào việc phạm tội, nên cần tịch thu tiêu hủy;**
- Đối với xe mô tô biển số 70-845ME, xe mô tô biển số 59Y 1-311.08, 02 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô của các bị cáo là phương tiện đi lại, không dùng vào việc phạm tội nên cần trả lại cho các bị cáo.

(Vật chứng trên hiện Chi cục thi hành án dân sự huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh đang quản lý).

[6] Về bồi thường thiệt hại: Các bị cáo đã tự nguyện bồi thường số tiền 3.500.000 đồng. Công ty TNHH MTV HD, ông Phan Thanh L không yêu cầu bồi thường gì thêm nên Hội đồng xét xử ghi nhận.

[7] Về án phí: Các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015, Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Từ những nhận định trên xét thấy đề nghị của đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh là phù hợp, có cơ sở chấp nhận.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào khoản 1 Điều 178; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51, Điều 47, 65 Bộ luật Hình sự; Điều 106, 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015, Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ

Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Nguyễn Tấn C, Lương Văn N phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”.

2. Về hình phạt:

Xử phạt bị cáo **Nguyễn Tấn C** 09 (chín) tháng tù nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 18 tháng tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Nguyễn Tấn C về Ủy ban nhân dân thị trấn HT, huyện HT, tỉnh Tây Ninh, nơi bị cáo cư trú để quản lý, giáo dục trong thời gian thử thách.

Xử phạt bị cáo **Lương Văn N** 06 (sáu) tháng tù nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 01 (một) năm tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Lương Văn N về Ủy ban nhân dân xã TĐ, huyện HT, tỉnh Tây Ninh, nơi bị cáo cư trú để quản lý, giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 của Luật thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

3. Các biện pháp tư pháp:

- Về xử lý vật chứng:

+ 01 (một) đĩa CD quay lại diễn biến sự việc được đưa vào hồ sơ vụ án;

+ 01 (một) xe ô tô biển số 70B-012.52 đã trả lại cho chủ sở hữu (Công ty TNHH MTV HD) xong;

+ Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) nón bảo hiểm màu trắng xanh, trên thân nón có chữ “goodtire rubber industrial” và 01 nón bảo hiểm màu đen, trên nón có chữ “Yamaha” màu xanh trắng.

+ Trả lại cho các bị cáo Nguyễn Tấn C 01 (một) xe mô tô loại **Honda C50**, màu đỏ, biển số 70-845ME, số máy 333633, số khung 041392, dung tích xi lanh 109cm³ và Giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô tên Nguyễn Thị N, sinh năm: 1946.

+ Trả lại cho các bị cáo Lương Văn N 01 (một) xe mô tô loại Hon da WAVE RSX, biển số 59Y1-311.08, số máy C52E-5138943, số khung 238CY-470511, dung tích xi lanh 109cm³ và Giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô số 021017, tên Huỳnh Quốc B.

(Vật chứng trên hiện Chi cục thi hành án dân sự huyện Gò Dầu, tỉnh Tây Ninh đang quản lý).

- Về bồi thường thiệt hại: Ghi nhận các bị cáo đã tự nguyện bồi thường cho Công ty TNHH MTV HD số tiền 3.500.000 đồng. Công ty TNHH MTV HD không yêu cầu bồi thường thêm.

4. Án phí: Bị cáo Nguyễn Tấn C, Lương Văn N mỗi bị cáo phải chịu 200.000 đồng (hai trăm ngàn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Các bị cáo có quyền kháng cáo lên Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Riêng bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Tây Ninh;
- VKSND tỉnh Tây Ninh;
- VKSND huyện Gò Dầu;
- THADS huyện Gò Dầu;
- Công an huyện Gò Dầu;
- Bị cáo;
- Những người TGTT khác;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

(đã ký)

Lê Minh Hiếu